



TAGALOG
TAIWANESE
TAMIL
TIBETAN
TURKISH

...

OTOMI
OLUHANGA
OROMO
OSSETE
OBOLO

...

WA
WELSH
WOLOF
WOLAYTA
WICHI

...

ESTONIAN
EWE
ENGLISH
ESKIMO
EKEGUSII

...

MAKING **LANGUAGES** VISIBLE...



WHEN IT'S IMPOSSIBLE TO FIND A CAREGIVER WHO SPEAKS THE CHILD'S HOME LANGUAGE, CHILDCARE PROGRAMMES SHOULD CREATE OPPORTUNITIES FOR THE CHILDREN TO HEAR AND USE THEIR FAMILIES' LANGUAGE.

MARIONNETTES FOR WELCOMING HOME LANGUAGES TO EARLY YEARS SETTINGS: THROUGH THEM, WE CAN SING, CHANT AND CREATE A POSITIVE ATMOSPHERE THAT CONSISTENTLY COMMUNICATES THAT WE VALUE THE HOME LANGUAGE.





Inviting in volunteers who speak the children's language is a powerful way to support the children's connections with home.

Rather than act as translators, volunteers should read, tell stories, sing, chant and play games in the children's home language.



*PICTURE BOOKS AND
STORIES IN TODDLERS'
HOME LANGUAGES
CAN ALSO BE PART OF
EVERDAY LIFE IN A
MULTICULTURAL AND
MULTILINGUAL
SETTING.*





**My beautiful school is a paradise!
My school gives us education!
We say that our school is beautiful if you love us.
Hooray for our school!
It's a loving mother!**

Song sung in Arabic



Culture Wall



Where does your
family come
from?

Where in the
World.....

Our families come
from many parts
of the world

Many of our
families come
from the UK





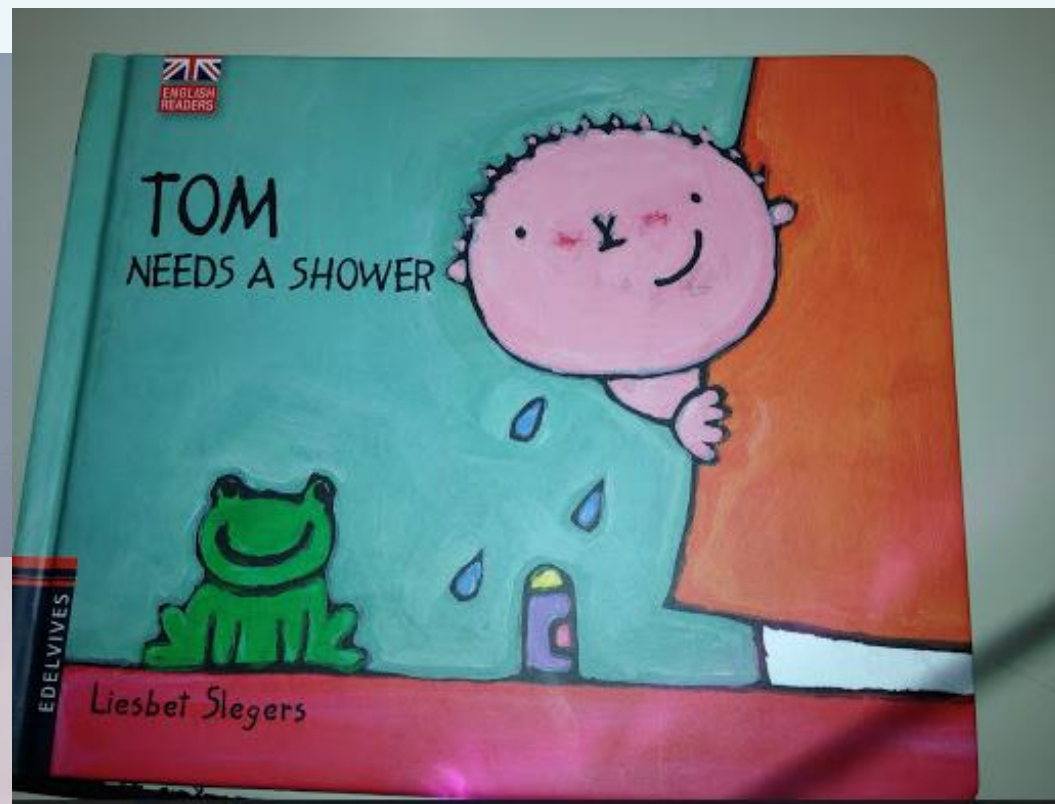
19/05/2011

GREETINGS FROM AROUND THE WORLD

It is always useful to be able to greet people with an appropriate greeting in their own language. The English greeting 'Hello' does not always have a direct equivalent in other languages. Some languages have greetings that are religious e.g. the Muslim greeting 'Assalamu Alaikum' means 'Peace be on you' and requires an answer of 'Waalekum us Salaam' meaning 'and Peace be on you'. In a similar way, the Somali and Gujarati languages have a greeting which means 'How are you?'. The Greeting Poster may be used to indicate which countries the languages and speakers originate from, investigate and compare various scripts and initiate communication amongst people.

Country	Language	Greeting	Script
Bangladesh	Bengali	Assalamu Alaikum	আছতালাম্ আলাইকুম্
Bulgaria	Bulgarian	Zdravei	ЗДРАВЕЙ
China	Mandarin	Ni Hou	你好
England	English	Hello	-
Finland	Finnish	Hei	-
France	French	Salut	-
Germany	German	Guten Tag	-
Greece	Greek	Yasas (plural)	ΓΕΙΑ ΣΑΣ
Hawaii	Hawaiian	Aloha (hello and goodbye)	-
Hong Kong	Cantonese	Ni Ho	你好

Country	Language	Greeting
India	Hindi	Namaste
India	Punjabi	Sat Sri Akal (God is True)
Indonesia	Indonesian	Apa Kabar (How are you)
Ireland	Gaelic	Slàinte
Israel	Hebrew	Shalom
Italy	Italian	Ciao (Hello or Goodbye)
Japan	Japanese	Konnichiwa
Kenya	Swahili	Jambo
Korea	Korean	Annyeong
Malaysia	Malay	Apa Kabar (How are you)
Middle East	Arabic	Assalamu Alaikum (Peace be on you)
Nepal	Nepali	Yo
Nigeria	Hausa	Ba



請
洗
手

तमारा हाथ साफ़ करो

Lavez vous les mains

洗手!





**WELCOMING
LANGUAGES
IN ALL LANGUAGES!**





Lunch/dinner menu 2	Maandag	Dinsdag	Woensdag	Donderdag	Vrijdag
Soep	 kropsla laitue lettuce	 komkommer concombre cucumber	 groentensopjes dinck de légumes vegetables stripe	 courgette	 wortelen carottes carrots
Baby's	  courgette tomaat rijst riz rice  vis poisson fish	 rode bieten betteraves rouge red beet  aardappelen pommes de terre potatoes	   wortelen carottes carrots tomaat tomate tomato pasta pâtes pasta	   aubergine egg-fruit aardappelen pommes de terre potatoes quorn	  chinese kool chou chinois Chinese cabbage rijst riz rice
Peutert	  champignons mushroom paprika rijst riz rice  vis poisson fish	  rundergehakt boeuf haché minced beef	 vis poisson fish Tomatensoep soupe aux tomates	   sojabonen haricots coupés string beans aardappelen pommes de terre potatoes quorn	 halibut dinde turkey Witte saus sauce blanche

A MULTILINGUAL MENU FOR A MULTILINGUAL AND MULTICULTURAL SETTING



Practitioner: *COMO SE LLAMA ESTO?*

Child: *HUEVO, ES UN HUEVO...*



**THE MAGIC BOX A MAGIC PROJECT (SCHOOL AND FAMILIES):
OUR SCHOOL SONGS + STORIES AND SONGS FROM THE HOME
COUNTRIES OF THE CHILDREN AT GIROI SCHOOL + A PUZZLE =
28 STORIES = 28 ADVENTURES**

H
E
L
L
O

WELCOME TO THE WORLD

Country	Capital	Language	Religion
Australia	Canberra	English	Christianity
Canada	Ottawa	English, French	Christianity
China	Beijing	Mandarin	Buddhism, Taoism
France	Paris	French	Catholicism
Germany	Berlin	German	Catholicism, Protestantism
India	New Delhi	Hindi, English	Hinduism, Islam, Christianity
Italy	Rome	Italian	Catholicism
Japan	Tokyo	Japanese	Buddhism, Shinto
South Korea	Seoul	Korean	Buddhism, Christianity
Spain	Madrid	Spanish	Catholicism
United States	Washington D.C.	English	Christianity

Country	Capital	Language	Religion
United Kingdom	London	English	Christianity
Sweden	Stockholm	Swedish	Lutheranism
Norway	Oslo	Norwegian	Lutheranism
Denmark	Copenhagen	Danish	Lutheranism
Finland	Helsinki	Finnish, Swedish	Lutheranism
Iceland	Reykjavik	Icelandic	Lutheranism
Poland	Warsaw	Polish	Catholicism
Czech Republic	Prague	Czech	Catholicism
Slovak Republic	Bratislava	Slovak	Catholicism
Hungary	Budapest	Hungarian	Catholicism
Slovenia	Ljubljana	Slovene	Catholicism

Country	Capital	Language	Religion
Greece	Athens	Greek	Orthodox Christianity
Turkey	Ankara	Turkish	Islam
Russia	Moscow	Russian	Orthodox Christianity
Ukraine	Kyiv	Ukrainian	Orthodox Christianity
Belarus	Minsk	Belarusian	Orthodox Christianity
Latvia	Riga	Latvian	Lutheranism
Lithuania	Vilnius	Lithuanian	Catholicism
Estonia	Tallinn	Estonian	Lutheranism
Belgium	Brussels	Dutch, French, German	Catholicism
Netherlands	Amsterdam	Dutch	Protestantism

W
E
L
C
O
M
E

WELCOME TO THE WORLD

Country	Capital	Language	Religion
Australia	Canberra	English	Christianity
Canada	Ottawa	English, French	Christianity
China	Beijing	Mandarin	Buddhism, Taoism
France	Paris	French	Catholicism
Germany	Berlin	German	Catholicism, Protestantism
India	New Delhi	Hindi, English	Hinduism, Islam, Christianity
Italy	Rome	Italian	Catholicism
Japan	Tokyo	Japanese	Buddhism, Shinto
South Korea	Seoul	Korean	Buddhism, Christianity
Spain	Madrid	Spanish	Catholicism
United States	Washington D.C.	English	Christianity



WELCOME TO THE WORLD

Country	Capital	Language	Religion
Australia	Canberra	English	Christianity
Canada	Ottawa	English, French	Christianity
China	Beijing	Mandarin	Buddhism, Taoism
France	Paris	French	Catholicism
Germany	Berlin	German	Catholicism, Protestantism
India	New Delhi	Hindi, English	Hinduism, Islam, Christianity
Italy	Rome	Italian	Catholicism
Japan	Tokyo	Japanese	Buddhism, Shinto
South Korea	Seoul	Korean	Buddhism, Christianity
Spain	Madrid	Spanish	Catholicism
United States	Washington D.C.	English	Christianity

Hello
Welcome
Come in

اندرا آئیے خوش آمدید اسلام علیکم

Bonjour
Bienvenue
Entrez

All around the world

Our home words



Extra



Name _____

School in Papua New Guinea

It's early morning, and time to get ready for school. Lia and Jon live in Papua New Guinea. Their school is in the rain forest. It is built from leaves. Before they leave for school, the children wash in the river. They bring a parcel to school and a meal of koro root wrapped in a banana leaf for lunch.



Complete yourself with Lia and Jon. Fill in the chart.

Lia and Jon

Lia

	Lia and Jon	Lia
1. Where we live	Papua New Guinea	
2. How we get ready for school		
3. What we eat for lunch		
4. What we study		
5. What the school is built from		
6. Where the school is		

Blackboard Draw a picture of your favourite school (page)